



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 29 november 2022
(OR. en)

12454/22

LIMITE

CORLX 790
CFSP/PESC 1150
COHOM 105

LAGSTIFTNINGSAKTER OCH ANDRA INSTRUMENT

Ärende: RÅDETS BESLUT om ändring av beslut (Gusp) 2020/1999 om restriktiva åtgärder mot allvarliga kränkningar av och brott mot de mänskliga rättigheterna

RÅDETS BESLUT (Gusp) 2022/...

av den

**om ändring av beslut (Gusp) 2020/1999 om restriktiva åtgärder
mot allvarliga kränkningar av och brott mot de mänskliga rättigheterna**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionen, särskilt artikel 29,

med beaktande av förslaget från unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik,
och

av följande skäl:

- (1) Den 7 december 2020 antog rådet beslut (Gusp) 2020/1999¹.
- (2) De åtgärder som anges i artiklarna 2 och 3 i beslut (Gusp) 2020/1999 är tillämpliga på de fysiska och juridiska personer, enheter och organ som förtecknas i bilagan till det beslutet till och med den 8 december 2022.
- (3) På grundval av en översyn av bilagan till beslut (Gusp) 2020/1999 bör de åtgärder som anges i artiklarna 2 och 3 i det beslutet vad gäller de fysiska och juridiska personer, enheter och organ som förtecknas i den bilagan förlängas till och med den 8 december 2023. Uppgifterna avseende sex fysiska personer och två enheter i den bilagan bör uppdateras.
- (4) Beslut (Gusp) 2020/1999 bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

¹ Rådets beslut (Gusp) 2020/1999 av den 7 december 2020 om restriktiva åtgärder mot allvarliga kränkningar av och brott mot de mänskliga rättigheterna (EUT L 410I, 7.12.2020, s. 13).

Artikel 1

Beslut (Gusp) 2020/1999 ska ändras på följande sätt:

1. I artikel 10 andra meningen ska datumet ”8 december 2022” ersättas med datumet ”8 december 2023”.
2. Bilagan ska ändras i enlighet med bilagan till det här beslutet.

Artikel 2

Detta beslut träder i kraft dagen efter det att det har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i

På rådets vägnar

[...]

Ordförande

BILAGA

Bilagan till beslut (Gusp) 2020/1999 ("Förteckning över fysiska och juridiska personer, enheter och organ som avses i artiklarna 2 och 3") ska ändras på följande sätt:

1. I avsnitt A ska posterna för följande sex fysiska personer ersättas med följande:

A. Fysiska personer

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
"1.	Alexander (Alexandr) Petrovich KALASHNIKOV (Alexander (Aleksandr) Petrovitj KALASJNIKOV)	Александр Петрович КАЛАШНИКОВ (ryska skrift)	Befattning: F.d. direktör för Rysslands federala kriminalvårdsmyndighet (FSIN) Födelsedatum: 27.1.1964 Födelseort: Tatarsk, regionen/länet Novosibirsk, Ryska SFSR (numera Ryska federationen) Nationalitet: rysk Kön: man	Alexander Kalasjnikov var direktör för Rysslands federala kriminalvårdsmyndighet (FSIN) från och med den 8 oktober 2019 till och med den 25 november 2021. I den befattningen övervakade han all verksamhet inom FSIN. I egenskap av direktör för FSIN var han ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna i Ryssland, inbegripet godtyckliga gripanden och frihetsberövanden.	2.3.2021

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
				<p>I fallet Aleksej Navalnyj begärde FSIN den 28 december 2020, medan Aleksej Navalnyj återhämtade sig i Tyskland (september 2020–januari 2021) efter att ha förgiftats med ett nervgift av novitjok-typ, att han omedelbart skulle infinna sig hos en övervakare eller ställas inför ett fängelsestraff för brott mot en villkorlig dom för bedrägeri. Denna dom för bedrägeri hade 2018 bedömts som godtycklig och orättvis av Europeiska domstolen för de mänskliga rättigheterna. Den 17 januari 2021 frihetsberövade tjänstemän från FSIN, på order av Alexander Kalasjnikov, Aleksej Navalnyj vid hans ankomst till Moskvas flygplats.</p>	

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
				Aleksej Navalnyjs gripande grundas på ett beslut i stadsdomstolen i Chimki, som i sin tur utfärdades på begäran av FSIN. Redan sent i december 2020 hade FSIN begärt att en domstol skulle ersätta Aleksej Navalnyjs villkorliga dom med ett fängelsestraff. Den 17 februari 2021 beordrade Europeiska domstolen för de mänskliga rättigheterna Rysslands regering att frige Aleksej Navalnyj.	

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
6.	WANG Junzheng	王君正 (kinesisk skrift)	<p>Befattning: Partisekreterare för det kinesiska kommunistpartiet i den autonoma regionen Tibet, f.d. partisekreterare för Xinjiang Production and Construction Corps (XPCC) och vice sekreterare för partikommittén i Kinas uiguriska autonoma region Xinjiang, politisk kommissarie för XPCC och vd för China Xinjian Group</p> <p>Födelsedatum: maj 1963</p> <p>Födelseort: Linyi, Shandong (Kina)</p> <p>Nationalitet: kinesisk</p> <p>Kön: man</p>	<p>Partisekreterare för det kinesiska kommunistpartiet i den autonoma regionen Tibet sedan oktober 2021. F.d. partisekreterare för Xinjiang Production and Construction Corps (XPCC) och vice sekreterare för partikommittén i Kinas uiguriska autonoma region Xinjiang från april 2020 till oktober 2021 samt politisk kommissarie för XPCC från maj 2020 till oktober 2021. F.d. sekreterare i kommittén för politiska och rättsliga frågor i den uiguriska autonoma regionen Xinjiang från februari 2019 till september 2020. Wang Junzheng innehade även andra ledande befattningar i XPCC.</p>	22.3.2021

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
				<p>XPCC är en statsägd ekonomisk och paramilitär organisation i den uiguriska autonoma regionen Xinjiang som utövar administrativ myndighet och kontrollerar ekonomiska verksamheter i Xinjiang.</p> <p>I egenskap av partisekreterare och politisk kommissarie för XPCC var Wang Junzheng involverad i kontrollen av all politik som genomförs av XPCC. I den befattningen var han ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna i Kina, särskilt omfattande godtyckliga frihetsberövanden och förnedrande behandling av uigurer och personer från andra muslimska etniska minoriteter samt systematiska kränkningar av deras religions- eller trosfrihet i samband med, bland annat, XPCC:s genomförande av ett omfattande övervaknings-, förvars- och indoktrineringsprogram inriktat på uigurer och personer från andra muslimska etniska minoriteter.</p>	

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
				<p>Han var även ansvarig för XPCC:s systematiska användning av uigurer och personer från andra muslimska etniska minoriteter som tvångsarbetare, särskilt på bomullsfält.</p> <p>Som vice sekreterare för partikommittén i den uiguriska autonoma regionen Xinjian var Wang Junzheng involverad i kontrollen av all säkerhetspolitik som genomförs i Xinjiang, inbegripet det ovannämnda programmet som är inriktat på uigurer och personer från andra muslimska etniska minoriteter. Som sekreterare i kommittén för politiska och rättsliga frågor i den uiguriska autonoma regionen Xinjiang från februari 2019 till september 2020 var Wang Junzheng ansvarig för upprätthållandet av inre säkerhet och brottsbekämpning i den uiguriska autonoma regionen Xinjiang. I denna egenskap hade han en central politisk position med ansvar för tillsyn över och genomförande av det ovannämnda programmet.</p>	

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
9.	JONG Kyong-thaek (alias CHO'NG, Kyo'ng-t'aek)	정경택 (koreansk skrift)	Befattning: Direktör för koreanska folkarméns allmänna politbyrå, f.d. minister för statens säkerhet i Demokratiska folkrepubliken Korea (Nordkorea) Födelsedatum: mellan 1.1.1961 och 31.12.1963 Nationalitet: Demokratiska folkrepubliken Korea (Nordkorea) Kön: man	Jong Kyong-thaek är direktör för koreanska folkarméns allmänna politbyrå. Han var Demokratiska folkrepubliken Koreas (Nordkorea) minister för statens säkerhet från 2017 till 2022. Nordkoreas ministerium för statens säkerhet är en av de ledande institutioner som är ansvariga för att genomföra Nordkoreas repressiva säkerhetspolitik, med särskild inriktning på kartläggning och undertryckande av politiskt oliktankande, inflödet av 'subversiv' information utifrån och alla andra handlingar som anses utgöra ett allvarligt politiskt hot mot det politiska systemet och dess ledarskap.	22.3.2021

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
				I egenskap av f.d. chef för ministeriet för statens säkerhet är Jong Kyong-thaek ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna i Nordkorea, särskilt tortyr och annan grym, omänsklig eller förnedrande behandling eller bestraffning, utomrättsliga, summariska eller godtyckliga avrättningar och mord, påtvingade försvinnanden och godtyckliga gripanden eller frihetsberövanden, samt utbrett tvångsarbete och sexuellt våld mot kvinnor.	

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
10.	RI Yong Gil (alias RI Yong Gi, RI Yo'ng- kil, YI Yo'ng-kil)	리영길 (koreansk skrift)	Befattning: Försvarsminister i Demokratiska folkrepubliken Korea (Nordkorea) Rang: generalmajor Födelsedatum: 1955 Nationalitet: Demokratiska folkrepubliken Korea (Nordkorea) Kön: man	Ri Yong Gil är försvarsminister i Demokratiska folkrepubliken Korea (Nordkorea). Han var minister för socialt skydd från januari 2021 till juni eller juli 2021. Han var chef för koreanska folkarméns generalstab mellan 2018 och januari 2021. Han befordrades till generalmajor i koreanska folkarmén den 14 april 2022. I egenskap av försvarsminister är Ri Yong Gil ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna, som bland annat begåtts av medlemmar av den militära säkerhetsledningen och andra enheter inom koreanska folkarmén.	22.3.2021

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
				<p>Nordkoreas ministerium för socialt skydd (tidigare kallat ministeriet för folkets säkerhet eller ministeriet för allmän säkerhet) och den militära säkerhetsledningen är ledande institutioner som är ansvariga för att genomföra Nordkoreas repressiva säkerhetspolitik, inbegripet förhör med och bestraffning av personer som 'olagligen' flyr från Nordkorea. Ministeriet för socialt skydd ansvarar i synnerhet genom sin byrå för anstaltsförvaltning för driften av fångläger och förvarsheter för kortvariga arbetsstraff i vilka fångar/frihetsberövade utsätts för avsiktlig utsvältning och annan omänsklig behandling.</p>	

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
				<p>I egenskap av tidigare chef för ministeriet för socialt skydd är Ri Yong Gil ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna i Nordkorea, särskilt tortyr och annan grym, omänsklig eller förnedrande behandling eller bestraffning, utomrättsliga, summariska eller godtyckliga avrättningar och mord, påtvingade försvinnanden och godtyckliga gripanden eller frihetsberövanden, samt utbrett tvångsarbete och sexuellt våld mot kvinnor.</p> <p>Som tidigare chef för koreanska folkarméns generalstab är Ri Yong Gil även ansvarig för de utbredda och allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna som begåtts av koreanska folkarmén.</p>	

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
12.	Abderrahim AL-KANI (alias Abdul-Rahim AL-KANI, Abd-al-Rahim AL-KANI, Abdel Rahim KHALIFA Abdel Rahim AL-SHAQAQI)	الكايني الرحيم عبد (arabisk skrift)	Befattning: Medlem i Kaniyat-milisen Födelsedatum: 7.9.1997 Nationalitet: libysk Passnummer: PH3854LY Id-nummer: 119970331820 Kön: man	Abderrahim Al-Kani är en viktig medlem i Kaniyat-milisen och bror till Kaniyat-milisens chef, Mohammed Khalifa Al-Khani (avliden i juli 2021). Kaniyat-milisen utövade kontroll över den libyska staden Tarhuna mellan 2015 och juni 2020. Abderrahim Al-Kani ansvarar för Kaniyat-milisens inre säkerhet. I denna egenskap är han ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna i Libyen, särskilt utomrättsliga avrättningar och påtvingade försvinnanden av personer i Tarhuna mellan 2015 och juni 2020.	22.3.2021

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
				Abderrahim Al-Kani och Kaniyat-milisen flydde i början av juni 2020 från Tarhuna till östra Libyen. Sedan dess har flera massgravar som tillskrivs Kaniyat-milisen upptäckts i Tarhuna.	

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
16.	Dimitriy (Dimitry, Dmitri, Dmitry) Valerievich UTKIN (Dmitrij Valerjevitj UTKIN)	Дмитрий Валерьевич Уткин (ryska stavning)	<p>Befattning: Grundare och befälhavare för Wagnergruppen (Wagner Group)</p> <p>Grad: Överstelöjtnant (reserv)</p> <p>Anropssignal: Vagner, Wagner, The Nineth</p> <p>Wagnergrupps-id: M-0209</p> <p>Födelsedatum: 1.6.1970 eller 11.6.1970</p> <p>Födelseort: Asbest, Sverdlovsk Oblast (länet Sverdlovsk), Ryska SFSR (numera Ryska federationen)</p> <p>Nationalitet: rysk</p> <p>Adress: Pskov, Ryska federationen</p> <p>Kön: man</p>	<p>Dmitrij Utkin, före detta tjänsteman i den ryska militära underrättelsetjänsten GRU, är grundare av Wagnergruppen och ansvarig för samordning och planering av insatser för utplacering av legosoldater från Wagnergruppen i flera länder.</p> <p>I sin ställning som befälhavare inom Wagnergruppen är han ansvarig för allvarliga brott mot de mänskliga rättigheterna som gruppen har begått och som inbegriper tortyr och utomrättsliga, summariska eller godtyckliga avrättningar och mord.</p> <p>Detta inkluderar att fyra av dess medlemmar i juni 2017 torterade en syrisk desertör till döds i provinsen Homs i Syrien. Enligt en tidigare medlem i Wagnergruppen beordrade Dmitrij Utkin personligen att desertören skulle torteras till döds och att handlingen skulle filmas.</p>	13.12.2021”.

2. I avsnitt B ska posterna för följande två enheter ersättas med följande:

B. Juridiska personer, enheter och organ

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
”3.	Kaniyat Militia (Kaniyat-milisen) (tidigare kallad 7th Brigade, Tarhuna 7th Brigade, Tarhuna Brigade), (alias 9th Brigade, alias Al-Kani Militia, Al-Kaniyat, Kani Brigade, Kaniat, Kaniyat, Kanyat)	كانيات مليشيا (arabisk skrift)		Kaniyat-milisen är en beväpnad libysk milis som utövade kontroll över den libyska staden Tarhuna mellan 2015 och juni 2020. Massgravar som tillskrivs Kaniyat-milisen har upptäckts i Tarhuna sedan juni 2020, efter milisens flykt till östra Libyen. Kaniyat-milisen är ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna, särskilt utomrättsliga mord och påtvingade försvinnanden av människor.	22.3.2021

	Namn (Translitterering till latinska skrivtecken)	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
5.	Wagner Group (alias Vagner Group (Wagnergruppen), PMC Wagner, Liga, League)	Группа Вагнера (ryska stavning)		<p>Wagnergruppen (Wagner Group) är en Rysslandsbaserad icke bolagsetablerad privat militär enhet som inrättades 2014 som efterföljare till Slavonic Corps. Den leds av Dimitrij Utkin och finansieras av Jevgenij Prigozhin. Genom att inrätta lokala enheter, och med stöd av lokala myndigheter, finansierar och genomför Wagnergruppen sin verksamhet.</p> <p>Wagnergruppen är ansvarig för allvarliga brott mot de mänskliga rättigheterna, såsom tortyr och utomrättsliga, summariska eller godtyckliga avrättningar och mord, i Ukraina, Syrien, Libyen, Centralafrikanska republiken, Sudan, Mali och Moçambique.</p>	13.12.2021”.